02052

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE

Feinkostbecher
Gobelet pour produits fins
Delicatessen cup

Produktbeschreibung
Description du produit
Material description

Bezeichnung 1 **Désignation 1** **Description 1**	**Bezeichnung 2** **Désignation 2** **Description 2**	**Art.-Nr.** **N° d'art.** **Art. No**
Feinkostbecher PP 125ml, transparent Gobelet pour produits fins, PP 125ml transparent Delicatessen cup PP 125ml, transparent	107x127x30mm, mit Deckel 107x127x30mm, avec couvercle 107x127x30mm, with lid	25046/ 29145
Feinkostbecher PP 200ml transparent Gobelet pour produits fins, PP 200ml transparent Delicatessen cup PP 200ml, transparent	107x127x40mm, mit Deckel 107x127x40mm, avec couvercle 107x127x40mm, with lid	25051/ 29146
Feinkostbecher PP 250ml transparent Gobelet pour produits fins, PP 250ml transparent Delicatessen cup PP 250ml, transparent	107x127x45mm, mit Deckel 107x127x45mm, avec couvercle 107x127x45mm, with lid	25047/ 29147
Feinkostbecher PP 375ml transparent Gobelet pour produits fins, PP 375ml transparent Delicatessen cup PP 375ml, transparent	107x127x65mm, mit Deckel 107x127x65mm, avec couvercle 107x127x65mm, with lid	25049/ 29148
Feinkostbecher PP 500ml transparent Gobelet pour produits fins, PP 500ml transparent Delicatessen cup PP 500ml, transparent	107x127x87mm, mit Deckel 107x127x87mm, avec couvercle 107x127x87mm, with lid	25048/ 29149

Material/Zusammensetzung
Matériel/composition
Material/composition

Polypropylen (PP)
Polypropylène (PP)
Polypropylene (PP)

Lagerbedingungen
Conditions de stockage
Storage conditions

Lagertemperatur: Température de stockage: Storage temperature:	+5 °C bis +40 °C +5 °C à +40 °C +5 °C to +40 °C
Relative Luftfeuchtigkeit: Humidité relative: Relative humidity:	trocken sec dry
Lagerbedingungen: Conditions de stockage: Storage conditions:	vor direkter Sonneneinstrahlung schützen ne pas exposer au rayonnement solaire direct keep away from direct sunlight

Verwendungszweck
Conditions d'utilisation
Purpose of use

Die Produkte sind für den direkten Kontakt mit folgenden Lebensmittelarten geeignet:
Les produits sont adaptés à un contact direct avec les types de denrées alimentaires suivants:
The products are suitable for direct contact with the following types of food:

☒ alle Arten von Lebensmitteln
tous les types de denrées alimentaires
all types of food

Anwendungen
Applications
Applications

☒	Mikrowelle Micro-ondes Microwave	Der Deckel muss vor dem Erhitzen in der Mikrowelle gelöst werden. Le couvercle doit être détaché avant d'être chauffé au micro-ondes. The cover has to be loosen before microwave heating

☒ Erhitzen auf 70°C bis zu 2h oder auf 100°C bis zu 15min
Chauffage à 70 °C au maximum pendant 2 heures au maximum ou à 100 °C pendant 15 minutes
Heating up to 70°C for up to 2h or up to 100°C for up to 15min

☒ Langzeitlagerung bei Raumtemperatur oder darunter
Entreposage de longue durée à température ambiante ou à une température inférieure
Long-term storage at room temperature or below

☒ Minimale Temperatur: 0°C
Température minimale : 0°C
Minimum temperature: 0°C

Bestätigungen
Confirmations
Confirmations

Die Artikel entsprechen den folgenden Bestimmungen:
Les produits respectent les règlements suivants:
These articles meet the following regulations:

☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 2023/2006** über gute Herstellungspraxis für Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
Règlement (CE) N° 2023/2006 relatif aux bonnes pratiques de fabrication des matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires.
REGULATION (EC) No 2023/2006 on good manufacturing practice for materials and articles intended to come into contact with food

☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 1935/2004** über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen: Artikel 3, Artikel 11 Absatz 5, Artikel 15 und Artikel 17
Règlement (CE) N° 1935/2004 concernant les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires: article 3, de l'article 11, paragraphe 5, et articles 15 et 17
REGULATION (EC) No 1935/2004 on materials and articles intended to come into contact with food: Article 3, 11(5), 15 and 17

☒ **VERORDNUNG (EU) Nr. 10/2011** über Materialien und Gegenstände aus Kunststoff, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
Règlement (UE) N° 10/2011 concernant les matériaux et objets en matière plastique destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires
REGULATION (EU) No 10/2011 on plastic materials and articles intended to come into contact with food

☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 1907/2006** zur Registrierung, Bewertung, Zulassung und Beschränkung chemischer Stoffe (REACH)
Règlement (CE) N° 1907/2006 concernant l'enregistrement, l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques (REACH).
REGULATION (EC) No. 1907/2006 on the registration, evaluation, authorization and restriction of chemical substances (REACH)

☒ **VERORDNUNG (EU) 2025/40** über Verpackungen und Verpackungsabfälle (Art. 5 bzgl. Schwermetalle, PFAS)
RÈGLEMENT (UE) 2025/40 relatif aux emballages et aux déchets d'emballages (article 5 conc. métaux lourds, PFAS)
REGULATION (EU) 2025/40 on packaging and packaging waste (article 5 regarding heavy metals, PFAS)

Gesamtmigration
Migration globale
Overall migration

Unter den folgenden Bedingungen geprüft:
Testé dans les conditions suivantes:
Tested under the following conditions:

Simulanz **Simulant** **Simulant**		**Zeit** **Durée** **Time**	**Temperatur** **Température** **Temperature**
☒ A	Ethanol 10 Vol.-% Éthanol à 10 % (v/v) Ethanol 10 % (v/v)	10d 1h	40°C 121°C
☒ B	Essigsäure 3 Gew.-% Acide acétique à 3 % (m/v) Acetic acid 3 % (v/v)	10d 1h	40°C 121°C
☒ D2	Pflanzliches Öl Huile végétale Vegetable oil	10d 1h	40°C 121°C

☒ Die Gesamtmigrationswerte liegen mit den getesteten Simulanzien unter dem Limit von 10 mg/dm^2 oder 60 mg/kg.
Avec les simulants testés, les valeurs de migration globale sont inférieures à la limite de 10 mg/dm^2 ou 60 mg/kg.
The total migration values with the simulants tested are below the limit of 10 mg/dm^2 or 60 mg/kg.

Angaben zur spezifischen Migration
Informations relatives à la migration spécifique
Information on the specific migration

Simulanz Simulant Simulant		Zeit Durée Time	Temperatur Température Temperature
☒ A	Ethanol 10 Vol.-% Éthanol à 10 % (v/v) Ethanol 10 % (v/v)	10d	60°C
☒ B	Essigsäure 3 Gew.-% Acide acétique à 3 % (m/v) Acetic acid 3 % (v/v)	10d	60°C
☒ D2	Pflanzliches Öl Huile végétale Vegetable oil	10d	60°C

☒ Das Material enthält keine Stoffe mit spezifischem Migrationslimit.
Le matériau ne contient aucune substance avec une limite de migration spécifique.
The material does not contain any substances with a specific migration limit.

Dual-Use-Additive
Additifs à double fonctionnalité
Dual-use additives

☒ Folgende Dual-Use-Additive können im Material enthalten sein:
Les additifs suivants à double fonctionnalité peuvent être inclus dans le matériau:
The following dual-use additives may be included in the material:

Substanz Substance Substance	CAS-Nr. N° CAS CAS No	E-Nr. N° E E No
Mono – and diglycerides	---	E471
Ca-salts	1592-23-0	E470a
Nucleating agent	85209-93-4	---
Clarifying agent	0882072-43-0	---

Berechnungsgrundlage
Base de calcul
Calculation basis

☒ Verhältnis der mit dem Lebensmittel in Berührung kommenden Fläche zum Volumen, anhand dessen die Konformität des Materials oder Gegenstandes festgestellt wurde:
Rapport entre la surface en contact avec les aliments et le volume utilisé pour établir la conformité du matériau ou de l'objet:
Ratio of food contact surface area to volume used to establish the compliance of the material or article:

1 dm^2/100 ml

Andere Substanzen
Autres substances
Other substances

Der Hersteller bestätigt, dass folgende Stoffe dem Material nicht absichtlich zugefügt werden:
Le fabricant confirme que les substances suivantes ne sont pas intentionnellement ajoutées au matériau:
The manufacturer confirms that the following substances are not intentionally added to the material:

- ☒ BADGE, NOGE, BFDGE
  BADGE, NOGE, BFDGE
  BADGE, NOGE, BFDGE
- ☒ Bisphenol A
  Bisphénol A
  Bisphenol A
- ☒ Nanopartikel
  Nanoparticules
  Nanoparticles
- ☒ Per- und Polyfluoralkylsubstanzen (PFAS)
  Substances per- et polyfluoroalkyles (PFAS)
  Per- and polyfluoroalkyl substances (PFAS)
- ☒ Phthalate
  Phtalates
  Phthalates
- ☒ Primäre aromatische Amine (PAA)
  Amines aromatiques primaires (PAA)
  Primary Aromatic Amines (PAA)
- ☒ Latex
  Latex
  Latex
- ☒ Allergene Substanz
  Substance allergène
  Allergenic substance
- ☒ Fluorchlorkohlenwasserstoffe (CFS)
  Chlorofluorocarbones (CFS)
  Chlorofluorocarbons (CFS)
- ☒ GMO (genetisch veränderter Organismus)
  OGM (organisme génétiquement modifié)
  GMO (genetically modified organism)
- ☒ MOH, MOSH, MOAH
  MOH, MOSH, MOAH
  MOH, MOSH, MOAH

Funktionelle Barrieren
Barrières fonctionnelles
Functional barriers

- ☒ Funktionellen Barrieren werden nicht eingesetzt.
  Aucune barrière fonctionnelle n'est utilisée.
  No functional barrier is used.

Disclaimer
Restriction
Disclaimer

Diese Bestätigung gilt für die von uns gelieferten Artikel wie beschrieben. Danach erfüllt das Material bei Beachtung der angegebenen Lebensmittelkontaktbedingungen die Vorgaben der genannten Rechtsakte für den Kontakt mit den angegebenen Füllgütern. Von der technologischen Eignung des Materials in der konkreten Anwendung mit dem vorgesehenen Füllgut und für von der auf der Konformitätserklärung angegebenen Information abweichende Einsatzbedingungen hat sich der Verwender selbst zu überzeugen.
Cette confirmation s'applique aux articles que nous fournissons tels que décrits. Selon cela, le matériau remplit les exigences des actes juridiques cités pour le contact avec les produits de remplissage spécifiés si les conditions de contact alimentaire spécifiées sont respectées. L'utilisateur doit se convaincre de l'adéquation technologique du matériau dans l'application spécifique avec le remplissage prévu et pour des conditions d'utilisation qui s'écartent des informations fournies sur la déclaration de conformité.
This confirmation applies to the items supplied by us as described. According to this, the material meets the requirements of the cited legal acts for contact with the specified fillers if the specified food contact conditions are met. The user must convince himself of the technological suitability of the material in the specific application with the intended filling and for conditions of use that deviate from the information provided on the declaration of compliance.

Reklamationen
Réclamations
Reclamations

Lieferungen, die von den aufgeführten Spezifikationen abweichen, werden zurückgenommen und nach Überprüfung ersetzt.
Si les livraisons ne correspondent pas aux spécifications décrites, elles peuvent être retournées et seront remplacées après contrôle.
Deliveries, which differ from the listed specifications, will be withdrawn and replaced after review.

Freigabe/Firmendaten
Validation/données sur l'entreprise
Approval company data

<table>
<tr><td>Erstellt durch:
Etabli par: NEHO
Created by:</td><td colspan="2" rowspan="2">Freigegeben durch:
Approuvé par:
Released by:

Andreas Meier
(Leiter Einkauf)
(chef des achats)
(Head of purchasing)</td><td>Version:
Version: 2
Version:</td></tr>
<tr><td>Datum:
Date: 14.10.2026
Date:</td><td>Ersetzt Version:
Remplace version: 1
Replaces version:</td></tr>
<tr><td>Pacovis AG
Grabenmattenstrasse 19
CH-5608 Stetten
Tel. +41 56 485 93 93
Fax. +41 56 485 93 00
www.pacovis.ch/stetten</td><td>Pacovis Österreich GmbH & Co KG
Zum Wiesfeld 11
AT-2000 Stockerau
Tel. +43 (1)270 16 20 - 31
Fax +43 (1)270 79 07 - 51
www.pacovis.at/stockerau</td><td>Pacovis Deutschland GmbH
Konrad-Zuse-Weg 1
72555 Metzingen
Tel. +49 (0)7123 38 004 - 0
Fax +49 (0)7123 38 004 - 29
www.pacovis.de/metzingen</td><td>Pacovis Česká republika s.r.o.
Záhřebská 224/25
120 00 Praha 2
Tel. +420 735 75 75 55
www.pacovis.cz</td></tr>
</table>